GiGi®

Instructions & Ingredients

Instructions et Ingrédients

Instrucciones de Uso y Ingredientes

www.GiGispa.com

INSTRUCTIONS FOR SOFT WAX:

1. Remove the cap and the plastic disc. 2. Place jar in the center of a microwave-safe plate. Heating time varies with each microwave. 3. Heat for 30 seconds on high setting. Carefully break the surface of the wax with a large applicator. If wax has not melted, reheat in 15-second increments until you can stir the wax so it takes on a thin/creamy consistency. DO NOT heat wax for more than a total of 1 minute, as wax may be too hot to apply. 4. Remove the jar from the microwave carefully using the handle. 5. Test the wax temperature on the inside of your wrist before application. 6. Cleanse area to be epilated with GiGi® Pre Hon™ cleanser and then pat thoroughly dry with tissue. 7. Holding the applicator at a 45° angle, apply a thin layer of wax in the direction of hair growth. 8. Place epilating strip over wax and rub strip firmly in the direction of hair growth. 9. Hold the skin taut and pull epilating strip off (parallel to the skin) with one quick motion in the opposite direction of hair growth. 10. Immediately apply firm pressure to the epilated area with the cushions of your fingers to calm the skin. 11. Never reapply wax to newly-epilated areas. 12. Apply GiGi® Wax Off™ to remove any wax residue and to condition skin. 13. Use GiGi® Post Wax Concealer to cover redness, soothe and condition skin. 14. To maintain waxing results longer, smooth on GiGi® Slow Grow™, a hair minimizer, every day after showering.

NOTE: If wax should fall onto lashes, keep eyes closed. Apply a drop of petroleum jelly on area and remove with an eyebrow comb. Wipe with a

moist tissue and then place a cotton swab at the corner of the eye to absorb residue.

CAUTION: Test a small area on the inside of your wrist for temperature sensitivity. Do not use on irritated, cut or broken skin. Do not use inside nose, ears, on nipples, eyelashes, warts and moles or near internal genital area. Do not use if client has varicose veins, diabetes, phlebitis, chapped, sore or sunburned skin, recent scar tissue, eczema or any skin disorder. Do not use if client is using Retin-A, Accutane, Glycolic Acid or Alpha Hydroxy treatment. Client should not use soaps or astringents for 2 hours after application. Advise client to avoid the sun, tanning and hot water for 8 hours before and after any hair removal treatment.

WARNING: NEVER LEAVE JAR IN THE MICROWAVE UNATTENDED. DO NOT OVERHEAT THE JAR. FOLLOW HEATING INSTRUCTIONS CAREFULLY. OVERHEATING MAY RESULT IN MELTING OF THE JAR CAUSING SEVERE BURNS AND DAMAGE TO USER. If jar is uncomfortable to touch, the wax is too hot. Allow the wax to cool in the microwave before removing. DO NOT PLACE JAR IN OVEN OR STOVETOP.

MODE D'EMPLOI DE LA CIRE MOLLE:

1. Enlever le couvercle et le disque en plastique. 2. Placer le pot au milieu d'une plaque de micro-ondes. Le temps de chauffe varie selon le four micro-ondes utilisé.
3. Faire chauffer pendant 30 secondes sur maximum. Briser avec

précaution la surface de la cire à l'aide d'un grand applicateur. Si la cire n'a pas fondu, la faire réchauffer par étapes de 15 secondes jusqu'à ce qu'elle puisse être mélangée et qu'elle présente une consistance légèrement/crémeuse. NE PAS faire chauffer la cire pendant plus d'une minute car elle risquerait d'être trop chaude pour être appliquée. 4. Enlever avec précaution le pot du micro-ondes à l'aide de la poignée. 5. Tester la température de la cire à l'intérieur du poignet avant de l'appliquer. 6. Nettoyer la zone à épiler avec le nettoyant pré-épilatoire GiGi® Pre Hon™ puis sécher complètement en tapotant avec un mouchoir en papier. 7. Tenir l'applicateur à un angle de 45° et appliquer la cire en couche mince dans le sens de la pousse des poils. 8. Placer une bande épilatoire sur la cire, puis appuyer fermement sur la bande dans le sens de la pousse du poil. 9. En tenant la peau bien tendue, tirer sur la bande épilatoire d'un mouvement rapide et parallèle à la peau, dans le sens opposé à la pousse du poil. 10. Juste après, presser fermement la zone épilée avec le bout des doigts pour apaiser la peau. 11. Ne jamais ré-appliquer de la cire sur des zones récemment épilées. 12. Appliquer la lotion post-épilation GiGi® Wax Off™ pour éliminer les résidus de cire et revitaliser la peau. 13. Utilisez GiGi® Post Wax Concealer pour dissimuler les rougeurs, apaiser et nourrir la peau. 14. Pour que les résultats de l'épilation à la cire durent plus longtemps, appliquez GiGi® Slow Grow™, afin de minimiser la repousse des poils, tous les

jours après la douche.

REMARQUE: Si de la cire tombe sur les cils, dire à la cliente de garder les yeux fermés. Appliquer une goutte de vaseline sur la zone et enlever avec le peigne à cils. Essuyer avec un kleenex humide, puis placer le tampon au coin de l'oeil pour absorber les résidus.

MISE EN GARDE: Faites un essai sur une petite zone à l'arrière du poignet pour vérifier votre sensibilité à la chaleur. Ne pas utiliser dans le nez ou les oreilles, sur les mamelons, les cils, les verrues et les grains de beauté, ni près de la partie interne du vagin. Ce produit ne doit pas être utilisé par des personnes souffrant de diabète ou qui ont des varices, des grains de beauté ou des verrues. Ne pas utiliser sur une peau irritée ou enflammée. Ne pas utiliser sur des zones épilées récemment. Ne pas appliquer sur des zones traitées avec des produits à base de rétine-A, d'acide glycolique ou d'Alpha Hydroxy. Ne pas utiliser de savon ni d'astringent dans les 2 heures qui suivent l'application. Eviter le bronzage et l'eau chaude pendant 8 heures avant et après tout traitement épilatoire.

AVERTISSEMENT: NE JAMAIS LAISSER LE POT DANS LE MICRO-ONDES SANS SURVEILLANCE. NE PAS SURCHAUFFER LE CONTENANT. SUIVRE ATTENTIVEMENT LES INSTRUCTIONS DE CHAUFFAGE. LE CONTENANT PEUT FONDRE S'IL EST SURCHAUFFÉ ET AINSI CAUSER DES BLESSURES ET BRÛLURES GRAVES À L'UTILISATEUR. Si le pot est trop chaud pour être saisi, la cire est trop chaude. Laisser refroidir la cire dans le

micro-ondes avant de l'enlever.
NE PAS PLACER LE POT DANS UN FOUR, NI DANS UNE CASSEROLE.

INSTRUCCIONES PARA CERA SUAVE:

1. Quite la tapa y el disco de plástico. 2. Coloque el jarro en el centro del plato de microondas. El tiempo de calentamiento depende del tipo de horno de microondas. 3. Caliente durante 30 segundos al escalón elevado. Rompa cuidadosamente la superficie de la cera con un aplicador grande. Si la cera no está fundida, vuelva a calentarla a intervalos de 15 segundos hasta que pueda removerla, asumiendo la cera la consistencia cremosa/fina. NO caliente la cera durante más de 1 minuto en total dado que entonces estará demasiado caliente para aplicar. 4. Quite el jarro del horno de microondas cuidadosamente utilizando el mango. 5. Pruebe la temperatura de la cera en el dorso de su muñeca antes de aplicarla. 6. Limpie el área que va a depilar con limpiador GiGi® Pre Hon™ y luego seque perfectamente dando golpecitos con pañuelos desechables. 7. Sujetando al aplicador en un ángulo de 45°, aplique una fina capa de cera en dirección del crecimiento del vello. 8. Coloque la tira depiladora sobre la cera y frótela firmemente en dirección del crecimiento del vello. 9. Sostenga la piel tirante y quite la tira depiladora (en un movimiento paralelo a la piel) con un solo movimiento rápido en dirección opuesta al crecimiento del vello. 10. Con las puntas de sus dedos aplique inmediatamente presión firme al

área tratada con cera para calmar la piel. 11. No vuelva a aplicar nunca la cera a áreas que acaba de tratar. 12. Aplique loción GiGi® Wax Off™ para eliminar cualquier residuo de cera y para acondicionar la piel. 13. Use el GiGi® Post Wax Concealer para cubrir el enrojecimiento, calmar y acondicionar la piel. 14. Para mantener los resultados de la depilación durante más tiempo, extienda GiGi® Slow Grow™, un minimizador del vello, todos los días después de bañarse.

NOTA: Si cayera cera en las pestañas, diga al cliente que mantenga los ojos ligeramente cerrados. Aplique una gota de petrolato en el área y quite la cera con un peine para las pestañas. Limpie luego con un paño húmedo, colocando un tapón de algodón en una esquina del ojo para absorber el residuo.

PRECAUCIÓN: Pruebe en una pequeña área de la parte inferior de la muñeca para ver la sensibilidad a la temperatura. No lo use dentro de la nariz u oídos, en los pezones, en pestañas, verrugas y lunares o cerca del área genital interna. Este producto no debe utilizarse en personas que padecen de diabetes o que poseen venas varicosas, lunares o verrugas. No utilice el producto en piel irritada o inflamada. No emplee en áreas que acaba de tratar con pinzas. No aplique en áreas tratadas con Retin-A, ácido glicólico o productos de alfa-hidroxi. No use jabones o astringentes durante 2 horas después de la aplicación. Evite los baños de sol y el agua caliente durante 8 horas antes y después de cualquier

tratamiento depilante.

ADVERTENCIA: NO DEJE NUNCA EL JARRO SIN VIGILANCIA EN EL HORNO DE MICROONDAS. NO CALIENTE EL FRASCO EN EXCESO. SIGA CUIDADOSAMENTE LAS INSTRUCCIONES PARA CALENTARLO. EL EXCESO DE CALOR PUEDE PROVOCAR QUE SE FUNDA EL FRASCO, CAUSÁNDOLE AL USARIO GRAVES QUEMADURAS Y DAÑOS. Si éste resulta difícil de tocar, la cera está muy caliente. Antes de retirar el jarro, deje enfriar la cera. NO META EL JARRO EN UN HORNO NI LO PONGA ENCIMA DE UN HORNILLO.

INSTRUCTIONS FOR HARD WAX:

1. Remove the cap and the plastic disc. 2. Place jar in the center of a microwave-safe plate. Heating time varies with each microwave. 3. Heat for 30 seconds on high setting. Carefully break the surface of the wax with a large applicator. If wax has not melted, reheat in 15-second increments until you can stir the wax so it takes on a thick, caramel-like consistency. DO NOT heat wax for more than a total of 1 minute, as wax may be too hot to apply. 4. Remove the jar from the microwave carefully using the handle. 5. Test the wax temperature on the inside of your wrist before application. 6. Cleanse area to be epilated with GiGi® Pre-Hon™ cleanser and then pat thoroughly dry with a tissue. 7. Apply a small amount of GiGi® Pre-Epilation Oil sparingly to area to be epilated. 8. Holding the applicator at a 45° angle, apply a thick layer of wax in the direction of hair growth. 9. Allow wax to cool on skin until it

becomes soft and pliable. 10. Holding the skin taut, pull wax off in one quick motion in the opposite direction of hair growth, parallel to the skin. 11. Immediately apply firm pressure to the epilated area with the cushions of your fingers to calm the skin. 12. Never reapply wax to newly-epilated areas. 13. Apply GiGi® Wax Off™ to remove any wax residue and to condition skin. 14. To maintain waxing results longer, smooth on GiGi® Slow Grow™, a hair minimizer, everyday after showering.

NOTE: If wax is left on skin too long, it becomes brittle and hard to remove.

CAUTION: Test a small area on the inside of your wrist for temperature sensitivity. Do not use on irritated, cut or broken skin. Do not use inside nose, ears, on nipples, eyelashes, warts and moles or near internal genital area. Do not use if client has varicose veins, diabetes, phlebitis, chapped, sore or sunburned skin, recent scar tissue, eczema or any skin disorder. Do not use if client is using Retin-A, Accutane, Glycolic Acid or Alpha Hydroxy treatment. Client should not use soaps or astringents for 2 hours after application. Advise client to avoid the sun, tanning and hot water for 8 hours before and after any hair removal treatment.

WARNING: NEVER LEAVE JAR IN THE MICROWAVE UNATTENDED. DO NOT OVERHEAT THE JAR. FOLLOW HEATING INSTRUCTIONS CAREFULLY. OVERHEATING MAY RESULT IN MELTING OF THE JAR CAUSING SEVERE

BURNS AND DAMAGE TO USER.
If jar is uncomfortable to touch, the wax is too hot. Allow the wax to cool in the microwave before removing. DO NOT PLACE JAR IN OVEN OR STOVETOP.

MODE D'EMPLOI DE LA CIRE DURE:

1. Enlever le couvercle et le disque en plastique. 2. Placer le pot au milieu d'une plaque de micro-ondes. Le temps de chauffe varie selon le four micro-ondes utilisé. 3. Faire chauffer pendant 30 secondes sur maximum. Briser avec précaution la surface de la cire à l'aide d'un grand applicateur. Si la cire n'a pas fondu, la faire réchauffer par étapes de 15 secondes jusqu'à ce qu'elle puisse être mélangée et qu'elle présente une consistance épaisse/crémeuse. NE PAS faire chauffer la cire pendant plus d'une minute car elle risquerait d'être trop chaude pour être appliquée. 4. Enlever avec précaution le pot du micro-ondes à l'aide de la poignée. 5. Tester la température de la cire à l'intérieur du poignet avant de l'appliquer. 6. Nettoyer la zone à épiler avec le nettoyant pré-épilatoire GiGi® Pre Hon™ puis sécher complètement en tapotant avec un mouchoir en papier. 7. Appliquer GiGi® Pre-Epilation Oil frugalement au la zone à épiler. 8. Tenir l'applicateur à un angle de 45° et étaler la cire en couche épaisse dans le sens de la pousse des poils. 9. Laisser refroidir la cire sur la peau jusqu'à ce qu'elle devienne souple et malléable. 10. Maintenir la peau tendue et retirer la cire par un mouvement rapide dans le sens opposé de la pousse des

poils, en maintenant la cire durcie le plus près possible de la peau. 11. Juste après, presser fermement la zone épilée avec le bout des doigts pour apaiser la peau. 12. Ne jamais ré-appliquer de la cire sur des zones récemment épilées. 13. Appliquer la lotion post-épilation GiGi® Wax Off™ pour éliminer les résidus de cire et revitaliser la peau. 14. Pour que les résultats de l'épilation à la cire durent plus longtemps, appliquez GiGi® Slow Grow™, afin de minimiser la repousse des poils, tous les jours après la douche.

REMARQUE: Si la cire est appliquée trop longtemps sur la peau, elle devient cassante et difficile à enlever.

MISE EN GARDE: Faites un essai sur une petite zone à l'arrière du poignet pour vérifier votre sensibilité à la chaleur. Ne pas utiliser sur une peau irritée ou crevassée. Ne pas utiliser dans le nez ou les oreilles, sur les mamelons, les cils, les verrues et les grains de beauté, ni près de la partie interne du vagin. Ne pas utiliser si vous avez des varices, si vous souffrez de diabète, de phlébite, sur une peau enflammée ou brûlée par le soleil, sur des tissus cicatrisés récemment, sur une peau présentant de l'eczéma ou d'autres troubles cutanés. Ne pas utiliser sur des zones traitées avec des produits à base de rétine-A, d'accutane, d'acide glycolique ou d'alpha-hydroxy. Ne pas utiliser de savon ni d'astringent dans les 2 heures qui suivent l'application. Eviter le soleil, le bronzage et l'eau chaude pendant 8 heures avant et après tout traitement épilatoire.

AVERTISSEMENT: NE JAMAIS LAISSER LE POT DANS LE MICRO-ONDES SANS SURVEILLANCE. NE PAS SURCHAUFFER LE CONTENANT. SUIVRE ATTENTIVEMENT LES INSTRUCTIONS DE CHAUFFAGE. LE CONTENANT PEUT FONDRE S'IL EST SURCHAUFFÉ ET AINSI CAUSER DES BLESSURES ET BRÛLURES GRAVES À L'UTILISATEUR. Si le pot est trop chaud pour être saisi, la cire est trop chaude. Laisser refroidir la cire dans le micro-ondes avant de l'enlever. NE PAS PLACER LE POT DANS UN FOUR, NI DANS UNE CASSEROLE.

INSTRUCCIONES PARA CERA DURA:

1. Quite la tapa y el disco de plástico. 2. Coloque el jarro en el centro del plato de microondas. El tiempo de calentamiento depende del tipo de horno de microondas. 3. Caliente durante 30 segundos al escalón elevado. Rompa cuidadosamente la superficie de la cera con un aplicador grande. Si la cera no está fundida, vuelva a calentarla a intervalos de 15 segundos hasta que pueda removerla, asumiendo la cera la consistencia cremosa/gruesa. NO caliente la cera durante más de 1 minuto en total dado que entonces estará demasiado caliente para aplicar. 4. Quite el jarro del horno de microondas cuidadosamente utilizando el mango. 5. Pruebe la temperatura de la cera en el dorso de su muñeca antes de aplicarla. 6. Limpie el área que va a depilar con limpiador GiGi® Pre Hon™ y luego seque perfectamente dando golpecitos con pañuelos desechables. 7. Aplique GiGi® Pre-Epilation Oil frugalmente al área a

depilar. 8. Sujete el aplicador en un ángulo de 45°, aplique una capa gruesa de cera en la dirección en la que crece el vello (si la usa cerca de los ojos, diga al cliente que mantenga los ojos cerrados). 9. Deje que la cera se enfríe en la piel, hasta que esté blanda y dócil. 10. Mantenga la piel tensa, quite la cera con un movimiento rápido en la dirección contraria a la que crece el vello, dejando la cera endurecida tan cerca de la piel como sea posible. 11. Con las puntas de sus dedos aplique inmediatamente presión firme al área tratada con cera para calmar la piel. 12. No vuelva a aplicar nunca la cera a áreas que acaba de tratar. 13. Aplique loción GiGi® Wax Off™ para eliminar cualquier residuo de cera y para acondicionar la piel. 14. Para mantener los resultados de la depilación durante más tiempo, extienda GiGi® Slow Grow™, un minimizador del vello, todos los días después de bañarse.

NOTA: Si se deja la cera durante demasiado tiempo sobre la piel, se hace quebradiza y es difícil quitarla.

PRECAUCIÓN: Pruebe en una pequeña área de la parte inferior de la muñeca para ver la sensibilidad a la temperatura. No utilice el producto en piel irritada, cortada o agrietada. No lo use dentro de la nariz u oídos, en los pezones, en pestañas, verrugas y lunares o cerca del área genital interna. No utilizar si tiene venas varicosas, diabetes, flebitis, piel cuarteada, lastimada o quemada por el sol, tejido en el que acaba de formarse una cicatriz, eccemas o en cualquier trastorno cutáneo. No emplear si aplica

tratamientos con Retin-A, Accutane, ácido glucólico y alfa-hidroxi. No use jabones o astringentes durante 2 horas después de la aplicación. Evite el sol, los baños de sol así como el agua caliente durante 8 horas antes y después de cualquier tratamiento depilador.

ADVERTENCIA: NO DEJE NUNCA EL JARRO SIN VIGILANCIA EN EL HORNO DE MICROONDAS. NO CALIENTE EL FRASCO EN EXCESO. SIGA CUIDADOSAMENTE LAS INSTRUCCIONES PARA CALENTARLO. EL EXCESO DE CALOR PUEDE PROVOCAR QUE SE FUNDA EL FRASCO, CAUSÁNDOLE AL USARIO GRAVES QUEMADURAS Y DAÑOS. Si éste resulta difícil de tocar, la cera está muy caliente. Antes de retirar el jarro, deje enfriar la cera. NO META EL JARRO EN UN HORNO NI LO PONGA ENCIMA DE UN HORNILLO.

ALL PURPOSE HONEE™

INGREDIENTS/INGRÉDIENTS/INGREDIENTES:
Glyceryl Hydrogenated Rosinate, Dipropylene Glycol Dibenzoate, Methyl Hydrogenated Rosinate, Honey Extract (Mel, Extrait de Miel)

NO STING WAX™

INGREDIENTS/INGRÉDIENTS/INGREDIENTES:
Glyceryl Hydrogenated Rosinate, Dipropylene Glycol Dibenzoate, Polyester-3, Silica, Piper Methysticum Root Extract, Eugenia Caryophyllus (Clove) Leaf Oil, Aluminum Hydroxide, Iron Oxides (CI77491), Titanium Dioxide (CI77891)

HEMP WAX™

INGREDIENTS/INGRÉDIENTS/ INGREDIENTES: Glyceryl Rosinate, Triethylene Glycol Rosinate, Ricinus Communis (Castor) Seed Oil, Cannabis Sativa Seed Oil, Glycine Soja (Soybean) Oil, Fragrance (Parfum), Amyl Cinnamal, Benzyl Alcohol, Benzyl Benzoate, Benzyl Salicylate, Cinnamal, Citronellol, Coumarin, Limonene, Eugenol, Hexyl Cinnamal, Butylphenyl Methylpropional, Green 6 (CI 61565)

SUGAR BARE™

INGREDIENTS/INGRÉDIENTS/INGREDIENTES: Hydrolyzed Corn Starch, Saccharum Officinarum (Sugar Cane) Extract

SOY NATURAL™

INGREDIENTS/INGRÉDIENTS/INGREDIENTES: Glyceryl Rosinate, Hydrogenated Soybean Oil, Zea Mays (Corn) Starch, Glycine Soja (Soybean) Oil, Arnica Montana Flower Extract, Carthamus Tinctorius (Safflower) Seed Oil, Titanium Dioxide (CI77891).

CREME WAX™

INGREDIENTS/INGRÉDIENTS/INGREDIENTES: Glyceryl Hydrogenated Rosinate, Dipropylene Glycol Dibenzoate, Polyester-3, Silica, Fragrance (Parfum), Benzyl Benzoate, Aluminum Hydroxide, Titanium Dioxide (CI 77891), Yellow 6 Lake (CI 15985), Violet 2 (CI 60725)

BRAZILIAN BIKINI WAX™

INGREDIENTS/INGRÉDIENTS/INGREDIENTES: Rosin (Colophonium, Colophane), Glyceryl Rosinate, Beeswax (Cera Alba, Cire d'abeille), Methyl Hydrogenated Rosinate, Glycerin, Paraffin, Glycine Soja (Soybean) Oil, Ethylhexyl Palmitate, Polyester-3, Silica, Aluminum Hydroxide, Titanium Dioxide (CI 77891), Blue 1 Lake (CI 42090)

STRIP FREE™

INGREDIENTS/INGRÉDIENTS/INGREDIENTES: Rosin (Colophonium, Colophane), Beeswax (Cera Alba, Cire d'abeille), Glycerin, Methylparaben, Propylparaben

Discover our full line of fine GiGi products at

www.GiGispa.com

13-2968 36M